

Prvi slovenski dnevnik v
Zjednjene državah.
Izhaja vsak dan izvzemši
nedelj in praznikov.

Glas Naroda

List Slovenskih delavcev v Ameriki.

The first Slovenic Daily in
the United States.
Issued every day except
Sundays and Holidays.

TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR.

Entered as Second-Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879.

TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR.

NO. 257. — STEV. 257.

NEW YORK, THURSDAY, NOVEMBER 7, 1907. — V ČETRTEK, 7. LISTOPADA, 1907.

VOLUME XV. — LETNIK XV.

V starem tihu.
Po bančnej krizi.

TRUSTNE DRUŽBE IN BANČNI
ZAVODI POSLUJEJO SEDAJ
KAKOR FRED KRIZO.

Trustne družbe so ustanovile posebni
oðbor za sporazumno po-
slovanje.

UVOD ZLATA.

Naval na bančne zavode in trustne
družbe v našem mestu in drugod je
izdatno ponehaj, kajti iz Evrope so
že prije prve pošiljatve tam najetega
zlate in v kratkem pridejo še nadaljnji
milijoni zlata iz dežel, kamor se je
prej redno izvažalo naše zlato. Vsled
tega imajo sedaj tudi vrednostne li-
stine stalno in trdno ceno, tako da se
je položaj izdatno poboljšal.

Trustni družbi Trust Company of
Amerika in Linetton Trust Company
v našem mestu poslujeta sedaj, kakor
običajno v naboljših časih in vlogo
postajajo dan za dnevom večje. Bo-
jejti ljudje naravnno še vedno jemljo
svoje vloge iz bančnih zavodov.

Trustne družbe so ustanovile posebni
oðbor, češči člani so predsedniki teh
družb. Nalogata tega oðbora je skrbi-
ti za to, da trustne družbe poslu-
jejo jednako in da si v služaju po-
trebe medsebojno pomagajo.

V Evropi se je dosedaj najelo za
\$37,000,000 zlata in tako bode vlad
sedaj mogoče izdati mnogo novega denarja,
kteri je še vedno redek, kajti ljudje, ktori so ga dignili iz bančnih
zavodov, ga previdno čuvajo doma,
kar seveda ni ugodno za denarno trgo-
višče.

ULIČNI OGNJI.

V proslavo volitev so otroci na vseh
ulicah napravili velike ognje.

Predvčerajšnjim zvečer, oziroma
na dan volitev, imela je newyorska
policija obilo opraviti, kajti mladina
je na vseh ulicah proslavljala izid voli-
tev s tem, da je zanetila po možnosti
velike ognje. Policija in ulični po-
metači so morali na vsakej ulici po-
gasiti vse polno ognje.

Največji ogenj so zakurili pa brez-
dvomno dečki na 101. ulici in River
Side Drive, kjer so začgali nek velik
tovorni voz, kteri je tau stal in o katerem
se prvotno ni vedelo, čegav da je. Gasilec niso mogli takoj priti ognju
do živega in predno so dobili potrebno
vodo, je voz že zgorel. Ker je število
ognjev neprestano naraščalo, je ko-
nečno dobila policaja nalog, da pre-
preči nadaljnje netenje uličnih ognjev.

Svečanosti v Beli hiši.

Washington, 4. nov. Danes so na-
znanili slednji program za l. 1907-8
glede sprejemov in slavnostnih po-
jedin v Beli hiši. Vse svečanosti bodo
prirejene ob četrtek: Diner kabineta
19. decembra; novoletni sprejem 1.
januarja; diplomatični diner 16. ja-
nuarja; vzprejem sodnikov 23. januarja;
diner za sodnike zvezinega nad-
sodišča 30. januarja; vzprejem za čla-
ne vojske in mornarice 20. februaria.

Natančno po predpisih.

Včeraj popoldne so v Trentonu,

N. J., sporočili duhovnemu Matthew La-

veyu, da v državnih zaporih umira

nek kaznenec, kteri želi prejeti po-

lednje olje. Duhoven je takoj odšel k

državnim zaporom, v ktere ga pa niso

pustili, kajti po predpisih sme izvan

za obiske določenih ur, obiskati jet-

nike le oni, kteri ima v to dovoljenje

od šefira. Šefira in njegovega pomočnika

naravno ni bilo v mestu — to so

dognali šele po preteku jedne ure

in tako je ravnatelj zaporov na svojo

odgovornost pustil duhovnega v je-

čevje. Predno je pa prišel duhoven do bo-

ležnega kaznjenca, se je slednjemu bole-

zen obrnila na bolje, tako, da mu ni

bilo treba podeliti poslednje olje.

Brezplačno

lepo sliko
parnika,
kteri spa-
či progi
za Slovence. Pišite na Austro-
amerikan Line, Whitehall Building,
New York.

Predsednik Roosevelt
in zadnje volitve.

ROOSEVELT JE ZADOVOLJEN
Z IZIDOM VOLITEV V MAS-
SACHUSETTU IN
KENTUCKYU.

Poraz republikancev v New Yorku in
Clevelandu, Ohio, mu
ne ugaja.

POROČILA O ZMAGAH.

Washington, 7. nov. Izid volitev,
ktere se vrše v letu pred predsedni-
škim volitvami, je za politiko vedno
velikega pomena, kajti na podlagi
izida teh volitev se lahko domneva
o izidu bodočih predsedniških volitev.
Tudi za izid letosnjih volitev je bilo
zanimanje splošno in že sedaj se ra-
čuna o volitvah v letu 1908. Bela
hiša je naravno centrala političnih
idej v Washingtonu in tako vsakodnevno
postajajo dan za dnevom večje. Bo-
jejti ljudje naravnno še vedno jemljo
svoje vloge iz bančnih zavodov.

Roosevelt je izredno
zadovoljen z izidom volitev v državi
Massachusetts in ravno tako v Kentuc-
ky, dočim obzaljuje, da so volitve
v Clevelandu, Ohio, in mestu New
York neugodno izpadle.

Predsednik Roosevelt je izredno
zadovoljen z izidom volitev v državi
Massachusetts in ravno tako v Kentuc-
ky, dočim obzaljuje, da so volitve
v Clevelandu, Ohio, in mestu New
York neugodno izpadle.

Utakšnja je izvoljen mayorjem
tukajšnjega mesta je bil izvoljen re-
publikanski kandidat Thomas Wheeler.
Tudi vsi drugi republikanski kandi-
dati so bili izvoljeni.

Troya, N. Y., 6. nov. Republikanci so
izgubili tukajšnje mesto, kajti komisarjem javnih del je bil izvoljen re-
publikanski kandidat Colvard s 6000
glasovi večine.

Buffalo, N. Y., 6. nov. Demokratje
so izgubili tukajšnje mesto, kajti komisarjem
javnih del je bil izvoljen re-
publikanski kandidat Chas. H. Gaus,
kteri je zmagal v vsakem wardu. Nje-
gova večina znaša 3800 glasov.

Albany, N. Y., 6. nov. Mayorjem
tukajšnjega mesta je bil izvoljen republikanski
kandidat Horace S. Van Voast.

San Franciseo, Cal., 7. nov. Tu-
kajšnja Citizens State Bank je včeraj
prenehala poslovanje, ker je pri-
manjekovana.

Portland, Oregon, 7. nov. Title
Guarantees & Trust Co. je napovedala
bankerom in sodiščem, da je imenovalo
potrebnega oskrbnika.

Greenville, Pa., 7. nov. Razna ve-
lika podjetja naznajajo, da bodo
prihodnje sotočno svojim tisočerim de-
lavcem izplačala z denarnimi nakaz-
nicami, kjer jim ni mogoče dobiti po-
trebne gotovine. Med drugimi bodo
na ta način izplačevala slednje pod-
jetja: Bessemer & Lake Erie železni-
ca, Carnegie Steel Co., Shelby Steel
Tube Co. in druga.

Kingfisher, Okla., 7. nov. Blagaj-
ničar tukajšnjega First National Banka,
Guy Condit, skušal je včeraj iz-
vršiti samomor s tem, da se je na
vratu nevarno ranil z brivito. Nje-
gove knjige so baje v redu.

Trappano na Siciliji prava revoluci-
ja, katera se je na dnevnih razširila po
vsem otoku in tudi v glavnem mestu
Palermo. V bojih, kjer so nastali
med prebivalstvom in vojaštvom, je
bilo mnogo ljudi ubitih in še več
ranjenih. Pri volitvah je bil Nasi zo-
pet za kandidata in je bil povodni
skoraj jednoglasno izvoljen v poslan-
sko zborino in so ga razum tega iz-
volili tudi načelnikom v mestu Trap-
pani.

Konec štrajka telegrafi-
stov.

Cete morajo potovati še osemdeset
milj do indijske re-
zervacije.

ŽALOSTNA SLAVA.

Guatemala, Ciudad, Guatemala, 6.
novembra. Tukaj so zaprli dva doma-
čina, ker sta javno in na ulici žalila
državljan Zjed. držav.

Vlada pa zatrjuje, da sta bila ža-
ljive zamorce iz Zjed. držav, in da sta
žalila domačine, radi česa so ju
zaprli in prepleli.

Požar v premogovem rovu.

V nekem rovu Erie Coal Co. v
Scrantonu, Pa., je minolo nedeljo
nastal požar. Pri gašenju sta prišla
superintendent Williams in nek ita-
lijski premogar v dotiku z elektro-
nimi žicami in sta na mestu oblezala
mravlja.

Denarje v staro domovino
pošiljame:

za \$ 10.30 50 kron,
za \$ 20.40 100 kron,
za \$ 40.80 200 kron,
za \$ 101.75 500 kron,
za \$ 203.50 1000 kron,
za \$ 1016.00 5000 kron.

Poštarna je vstopila pri teh svetih
Domu se nakanane svote popolnoma
izplačajo brez vinarja odbitka.

Denarje nam poslati je najprijet
je do \$25.00 v gotovini v priporo-
čenem ali registriranem pismu, vči-
šča po Domestic Postal Money
Order ali pa New York Bank Draft

FRANK SAKSER CO.,
109 Greenwich St., New York
618 St. Olaf Ave., N. E.,
Cleveland, Ohio.

Republikanska zmaga
v newyorških mestih.

PO POROČILU O VOLITVAH.

Razne banke v zapadnih dr-
žavah so prisiljene
prenehati s po-
slovanjem

Le v petih mestih so imeli demokratje
neznatno večino.

PO NEKTERTER GUBERNIJAH SO
SE PRIČELI KMETJE
UPIRATI.

V Golgi, pri Elizabetgradu, je prišlo
do kravih bojev.

AGITACIJA.

Nadale smo dobili tudi

PRATIKE

za leto 1908.

Družinska, Blaznikova in Klein-
maverjeva, so dobili po 10 centov.

Razprodajalcji, kteri jih vzamejo sto-
komod, jih dobe za \$6.

Dobe se pri

FRANK SAKSER CO.,

109 Greenwich Street, New York.

6104 St. Clair Ave., Cleveland, O.

Gospodarska kriza.
Zapadne banke.

PO VZORECU PREDVODNIKA.

Mnogo podjetij v Pennsylvaniji je
prisiljeno izplačevati z na-
kaznicami.

PO VZORECU PREDVODNIKA.

POSUŠEN SAMOMOR BLAGAJ-
NIKA.

Globe, Ariz., 7. nov. Globe Natio-
nal Bank, ktere delniška glavnica zna-
ša \$60,000 in ki ima \$300,000 vlog,
je včeraj prenehalo z izplačevanjem.
To je bila banka prisiljena storiti,
ker je imela velike svote za izplačati,
dočim je ni bilo mogoče dobiti za
to potrebnega denarja od drugih
bank, ktere so same v stiskih. Banka
ima v razpolago postavni rezervni
zaklad in izjavila, da bodo vse izpla-
čala, kakor hitro dobi potrebljeno go-
tovino.

Globe, Ariz., 7. nov. Globe Natio-
nal Bank, ktere delniška glavnica zna-
ša \$60,000 in ki ima \$300,000 vlog,
je včeraj prenehalo z izplačevanjem.
To je bila banka prisiljena storiti,
ker je imela velike svote za izplačati,
dočim je ni bilo mogoče dobiti za
to potrebnega denarja od drugih
bank, ktere so same v stiskih. Banka
ima v razpolago postavni rezervni
zaklad in izjavila, da bodo vse izpla-
čala, kakor hitro dobi potrebljeno go-
tovino.

Globe, Ariz., 7. nov. Globe Natio-
nal Bank, ktere delniška glavnica zna-
ša \$60,000 in ki ima \$300,000 vlog,
je včeraj prenehalo z izplačevanjem.
To je bila banka prisiljena storiti,
ker je imela velike svote za izplačati,
dočim je ni bilo mogoče dobiti za
to potrebnega denarja od drugih
bank, ktere so same v stiskih. Banka
ima v razpolago postavni rezervni
zaklad in izjavila, da bodo vse izpla-
čala, kakor hitro dobi potrebljeno go-
tovino.

GLAS NARODA

(Slovenic Daily.)

Owned and published by the
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
(a corporation).

FRANK SAKSER, president.
VICTOR VALJAVEC, Secretary.
LOUIS BENEDIK, Treasurer.

Place of business of the corporation and
addresses of above offices: 109 Greenwich
Street, Borough of Manhattan, New York
City, N. Y.

Za leto veja list za Ameriko. \$3.00
" pol leta 1.50
" leto za mesto New York 4.00

Naseljevanje.

Kjub temu, da se tu pa tam pojavi gospodarska kriza kot naravna posledica, finančne krize, postaja naseljevanje vendarle vedno večje. — V oktobru je prišlo v našo loko cel več naseljev, nego v septembru, dasiravno se bliža zima in dasiravno kaj tacega druga leta ni bilo opaziti.

V oktobru je prišlo z atlantskimi potniki v našo loko 119,434 potnikov. Med temi jih je potovalo v razredu 13,038, v drugem 20,037 in v medkrovju 86,359. V septembru je dospelo v našo loko 114,624 potnikov, in sicer 19,289 v prvem razredu, 17,218 v drugem in ostali v medkrovju.

Največ potniškega prometa sta imeli v minolem mesecu Hamburško-ameriška parobrodna družba, kakor tudi Severonemški Lloyd, kar velja naravno tudi glede naseljev, kateri so potovali po Atlantiku. Lloyd je na dvanajstih vožnjah pripeljal 24 tisoč 783 potnikov in od teh jih odpade na medkrovje 17,411. Hamburška parobrodna družba je dovedla iz Evrope v našo loko 12,942 potnikov in od teh jih odpade na medkrovje 8748.

Na naseljuškem otoku predvčerajšnji radi praznika, oziroma volitev niso poslovili in tako so imeli včeraj tem več opraviti.

Bohinj je izborna izhodišče za velenitute.

Težko nam je bilo ločiti se od te prekrasne in vabče zemlje, a naši gšteti so želeli nam pokazati še drugo lepo pokrajino Bled. Bled ima izvauredno lepo romantično lego ob jezeru, v česar sredini se dviga ljubek otok z romarsko cerkvijo. Prioveduje se, da se slovku izpolni vsaka želja, ki jo ima, ako pozovni z zvonkom na otoku... a bili smo ob pogledu tega krasnega sveta tak zadovoljni, da v istem nismo imeli nobene druge želje. Pogled na Bled človeka vsikdar napolni z občudovanjem, zato je se niti čuditi, da se tu za časa sezone zbirajo turisti in letovičari iz vseh delov Evrope. Udeležili smo se nad vse zanimivega banketa v hotelu "Lužina kopelj", kjer smo tudi prenöili. Ker je popoldne nenadoma začelo deževje, smo morali opustiti izlet v Vintgar, kjer bi nas bilo sprejelo v Žumrovi restavraciji "Društvo za privabitev tujcev in Gorjaj". Toda vrlji ljudje, ki so nas pritakovali v Vintgarju, se niso bili ne dolgega pota na Bled ne dežja, samo da so z nami prišli v dotik. Prišli so v kranjski narodni noši. Polet tega je bil na Bledu tudi izborni pevski zbor: slovenski pevski zbor "Glasbeni Matič" iz Ljubljane pod vodstvom g. M. Hubada. Peli so slovenske narodne pesmi, izmed katerih so nektere v resnici čudovito lepe ter razvedravo čustvovanja poln imaju bolestno poteze, kar je z mojo dušo nočnjajega včera tako soglasilo in vzbujalo v meni simpatijo k mojemu tujemu gostu, ki pa se je, ne da bi odložil vrhno oblike, nasnil na peč in izvlekel iz žepa pipo.

"Dobер večer, gospod!" je rekel, iztravljajoč pipo in objedem me gledajoč pazijo.

"Dober večer!" se odvrnil, istotno ga motreč.

"Mi morate že oprostiti, da takoj nepovabljen prihajam k vam. Hotel sem se samo malo pogreti in pokaditi pipo — potem grem naprej; imam kake dve vrsti od tod znanee, ki me vselej sprejemo."

V njegovem glasu se je izražala rezerviranost človeka, ki neče biti usiljiv.

Ko je govoril z menoj, je vrgel nekaj kratkih, pažljivih pogledov na me, kakor da hoče počakati mojega odgovora, da uravna po njem svoje nadaljnje vedenje.

"Kakor ti in menoj, tako bodem jaz s teboj", so povedali ti mrzli, prodignjivi pogledi. Vsekakor pa sô bile njegove manire v prijetnem nasprotju z usiljivostjo jakutskoga naseljnika; a jasno mi je bilo seveda tudi, da bi ne hotel prenočevati pri meni, pa bi ne hotel popeljal svojega konja v hlev, ampak ga privezel zunaj.

"Kdo ste? Kako vam je ime?" sem ga vprašal.

"Jaz! Jaz sem Bagilaj, to se pravi, tako me imenujejo tukaj — moje prave ime je Vasilij. Morda ste slišali — iz bajgatajskega okraja."

"Rodom iz Urala? Skitalec?" Preko tujevega oblija je šimil kojam viden usnev zadovoljnosti.

"Da, isti. Torej ste že slišali kaj o meni?"

"Da, od N. N., saj ste stanovali blizu njega."

"Da, gospod N. N. me pozna."

"Veseli me, ostanite pri meni čez not, dajte se uvesti, le ostanite; sem nekaj priviran in okrašen s krvicami petelin na ruševem."

Na kolodvorni v Bohinjski Bistrici so nas sprejeli zastopniki uradov in zastopnik "Deželne zvezre za tujski promet na Kranjskem", na čelu jih je kr. okrajni glavar Oton pl. Detela. Podpravljeno smo bili najprisrješnejše.

Približno štiri milje daleč smo se vozili mimo hiš in vasi, ki so bile nam na čas otkrænene z zastavami ter smo z nojo vred dospeli v hotel pri Sv. Janezu ob Bohinjskem jezeru, ki leži v precej znatni morski višini. Ker nam je ostri srak silno povečal slast do jedi, smo v čas izkazali izborni večerji, ki nas je čakala; posebno so nara pa díkale višnjeve prstvi, kjer je bila velika zmogljiva. Med občinami nas je najprisrješno pospravil g. kr. okrajni glavar Detela.

Načrta skrbila je M. Kozminski, mato izmenjevali pravljili v hotelu. Za dober prigrizek in godbo skrbila (7-11) ODBOR.

OGLAS.
Kdo je FRAN PETERNEL? Dne 8. januarja 1907 kupil je na polti v Indianapolis, Ind., Money Order za \$1.05, na katerem smo dano projekti diplomat. Prosimo ga, da naj nam nasnameni, za kaj je uporabil omogočno.

New York, 1. nov. 1907.

Frank Sakser Company.

((4-6-10))

ko krasni pokrajini bivamo. Ko smo se pa dragi dan prebudili, opazili smo, da so naša okna obrnjena na prekrasno lepo jezero s kristalno čisto vodo, ki je obdano z vensem temnozelenih igličastih gozdov, v ozadju pa s snegom pokritimi gorskimi velikimi. To je čudopoluno mirem keteček in le preradi bi bili tu prebili cel mesec, ne pa le en dan, ki nam je bil prisoten. Ta pokrajina je v resnici čarobna. Kakor hitro bode znana po svetu, bode pač marsikdo rad sprievzel števe, da se bude razvedril v sredi tako raznovrstnih naravnih krasot. Hotel in vse posestvo je last verskega zaklada.

Prekrasna pot drži kake tri milje daleč skozi same igličaste gozdove ob jezeru, obrobljena je s prekrasnimi gorskimi evčetimi in praproti najdejših vrst. Močan gorski potok se izliva v jezero. Šli smo k njegovemu izviru. Iz strme, skoro navpične stene pridri ter pada skor 70 metrov globoko v tolmin, ko je po podzemski poti prišel izpod ledenika na Triglavu. Ta izvir, ki se imenuje slap Savice, je res vrlo zanimiv. Omenjati moramo neke posebnosti jezerja, namreč: da se na njegovem površju zrcalijo obdajajoče ga gore kakor v ogledalu. Na južnem koncu jezera se izteka Sava, ki postaja med potoma vedno večja in večja, dokler se konečno kot mogočen dotok ne izlije v Donavo.

Bohinj je izborna izhodišče za velenitute.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravljano našača naseljevanje iz slavjanskih dežel v Avstriji in kako poročajo konzuli, se tamošnje prehvalstvo v vedno večjem številu pripravlja na izselitev, tako da zamočimo pričakovati, da pride drugo leto iz Avstrije še več naseljev v Ameriko nego letos.

Taft se vrača.

Nepravlj

Rodbina Polaneških:

Roman, poljski spisal H. Sienkiewicza, poslovenil Podravski.

(Nadaljevanje.)

"Meni se zdi, da je to dete preglobko vrsjeno v človeška sreca, da bi kar tako zašlo in odkril brez sledu. Nekaj tisti v tem. Za nekaj je bila odločena, nekaj mora izvršiti — prej ne umre."

"Misticem," omeni Bukacki.

Toda Polaneški mu seže v besedo.

"Ko bi bilo temu tak! Naiji je misticem ali ne, toda ko bi bilo temu tak! Človek se v sili oklepa celo seče nade. Niti meni nikdar ni prišlo v glavo, da bi moral umreti."

Profesor pa dostavi:

"Kdo ve, morda preživi še nas vse."

Polaneški je bil na taki stopnji skepticizma, ko človek nikjer ne vidi gotovosti, nego ima vse za mogobe, zlasti vse to, po čemer mu v izvestnem primeru kopriši sreca. Torej si je nekoliko laže odahlil ter zdobil nekako zaupanje.

"Bog se usmili nje in gospa Emilija," je dejal. "Dal bi celo za stomaš, ako bi vedel, da bi ji kaj pomagalo."

"Daj za eno, toda iz pravega namena!"

"Saj dan! Saj dam! Kar pa se tiče pravega namena, ne bi bil odkritosrečni, ko bi šlo za mojo kožo."

Waskowski se nasmej in reče:

"Na pravi poti si, ker znaš ljubiti."

In vsem je nekamo odleglo. Bukacki si je mislil v duhu nekaj dobre nasprotne temu, kar je govoril Waskowski, vendar pa ni smel s tem nadan, zakaj skepticizem, bodi si že tako zakorenjenje — kadar ljudje v pravi nesreči iščejo pomoči v veri, si potegno kučno čez ušesa ter se ne le umakne, ampak se zdi celo samemu sebi prazen in neznan.

Bigiel, ki je ravnokar dospel, je ngleždal že veseljši lica in dejal:

"Vidim že na vas, da otroku ni huj."

"Ne, ne!" odgovori Polaneški, "profesor nam je pripovedoval tako lepe reči, da bi jih človek kar položil na rano."

"Hvala Bogu. Moja žena je dala danes za eno mašo, potem pa je odšla h gospo Emiliji. Danes imam dovoljtev, da smem bivati pri vas, in ako je Litki bolje, vam povem veselo novice."

"Kaj pa?"

"Srečal sem pred trenutkom Maszka, ki itak kmalu pride semkaj, a čestitaju mu, brž ko dospe, ker se ženi."

"S kom?" vpraša Polaneški.

"Z mojo sosedo."

"Z gospodinom Kraslawskim."

"Z njo."

"Umejem," reče Bukacki, "da je zdrobili v prah te dami s svojo velikostjo, s svojo nobleso, s svojim premoženjem in iz tege prahu si je naredil ženo in taščo."

"Pojasniti mi nekaj," reče profesor Waskowski, "Maszek je poböžen človek."

"Kot konservativec," mu seže Bukacki v besedu, "dostojnosti ná ljudi."

"A te dami takisto?" nadaljuje Waskowski.

"Iz navade...."

"Zakaj ne mislijo nikdar na bodoče življenje?"

"Maszek, zakaj nikdar ne misli na bodoče življenje?" zakliče Bukacki, obrnviši se k odvetniku, ki je bil ravnokar dospel.

Mascek stopi k njim in vpraša:

"Kaj raviš?"

"Pravim: Tu felix, Maszek, nube!" si so mu čestitali, on pa je sprejemal čestitke resnobno in dostenjanstveno, a naposled dejal:

"Dragi moji, zahvaljam vas iz vsega sreca; ker pa vsi poznate mojo nevesto, ne dvojim odkritosrečnosti vaših čestitk."

"Tega se ne drzni!" reče Bukacki.

A Polaneški doba:

"Kremen je kaj dobro došel."

Kremen je bil Mašku res prav prišel, zakaj brez njega ne bi bil sprejet. Toda prav zato mu to opomnil ni bila prijetna: namrnil se je in dejal:

"Olajšal si mi res vso stvar, in časih sem ti zato hvalezen, časih pa te prekljanim."

"Zakaj?"

"Tvoj stric Plawicki je najdolgočasnejši in najzanesnejši človek na svetu, da ne rečem níšesar o tvoji sestrični, ki je kaj ljubka gospodina, ki pa ima od justra do večera v ustih svoj nemadonost Kremen ter k vsemi besedi pretaka svojo solzico. Ti sam zahaja le malokaj k njima, in verjamem, da je ta poset nenavadno dolgočasen."

Polaneški mu pogleda v oči ter odgovori:

"Čuj, Maszek. Hudoval sem se na svojega strica, kolikor mi je bilo mogoče; toda iz tega še ne izhaja, da bi moral potrebiti poslušati, kdo se najti budine kdo drug, zlasti tak človek, ki je napravil z njim dobro kupčijo. Kar se pa tiče gospodinje Marice, vem, da je žal za Kremen, to-

da to dokazuje, da ni kaka donda, niti kak manekin, nego ženska s sreco v telesu, umeješ li?"

Nastal je trenutek molčanja. Maszek je dobro razumel, koga je imel v mislih Polaneški, govorec o donci in manekinu; zato pa je dobila rečenica na njegovem licu docela rudasto barvo in usta so mu jela drhteti. Toda premagal se je. Ni bil sicer plašljivec, ali tudi najhrabrejši človek se časih ne zaplete rad v prepri, in zlasti se je Maszek izgibal prepira s Polaneškim.

Torej je skomizgnil z rameni in dejal:

"Zakaj se hudeješ? Ali ti ni prav?"

Toda Polaneški mu seže v besedo:

"Ne hudujem se, toda svetujem ti, da si zapomniš, kar sem ti rekel."

In zrl mu je še dalj v oči. Maszek pa si je mislil: "Ako le hočeš imeti na vsak način prepri, pa ga imej."

"Tvoji besede," je dejal, "si hočem zapomniti, vendar sprejni tudi ti od mene na nasvet: Ne drzni se govoriti z menoj s takim glasom, zakaj utegnil bi si ga tako zapomniti in te pozvati na odgovor."

"Kaj zlodeja?" začne Bukacki.

"Kaj imata spet?"

Toda Polaneški, ki se je v njem razdražen proti Maszku nabiral že davno, bi bil brezvonomo doganal stvar do skrajnosti, da ni v tem hipu pritekel v slogo sluga gospo Emilije, kličič z zasoplom glasom: "Prosim vas, gospodinu umira!"

Polaneški obledi, zgrabi za kobuk in odhiti proti vratom. Nastalo je dolgo, gluho molčanje, ki ga je napoled končal Maszek, rekoč:

"Pozabil sem, da mu je sedaj treba odpustiti vse."

Waskowski si je z rokami zakril oči in jeli moliti. Napisled je dvignil glavo in dejal:

"Sam Bog je dal uzdo smrti, on sam jo more brzdati."

Cetrt ure pozneje je prejel Bigiel od žene listek z besedami: "Naval se je polegel."

XVIII.

Polaneški je odhitel h gospo Emiliji z bojaznijo, da ne dobi Litke več žive, zakaj sluga mu je spotoma pripovedoval, da je gospodinčno pograbil kré in da umira. Ko pa je dospel tja, mu je prieteka gospo Emilija sama naproti ter mu zaspola zaklicala iz globine prsi:

"Boj je, bolje!"

"Ali je zdravnik tukaj?" vpraša Polaneški.

"Je."

"A kaj je z maličko?"

"Spi."

"Na obliju gospo Emilije so se bojevali ostanki strahu z nado in radostjo. Polaneški je zapazil, da ima ustnice skoro bele, oči suhe in rdeče, a oblije rudasto. Bila je utrujena do smrti, ker že štiriindvajset ur ni bila zatisknila očesa."

Toda zdravnik, mlad, odločen človek, je sodil, da je nevarnost že mila. Gospo Emilijo je ojačilo zlasti to, kar ji je reklo vprivoj Polaneškega:

"Ne smemo dopustiti novega navalja in ga tudi ne dopustimo."

V teh besedah je tičala res izpodbuda, zakaj zdravnik je očividno menil, da je mogoče odvrniti nov naval; obenem pa je tičalo v njih svarilo, če, da bi utegnil biti prihodnji naval usoden. Vendar se je gospo Emilija poprijela vsake nadre, kakor se človek, padajoč v prepad, poprijemlje več onih dresov, ki rastlo nad njega obrejtem.

"Ne dopustimo, ne dopustimo!" je ponavljala iz vneto stiskala zdravniku roko.

Polaneški mu neopazeno pogleda v oči, kakor bi hotel ondi čitati, ali govoriti tako zgolj radi tega, da bi pomil mater, ali pa na podstavi zdravnika izkušen. Potem ga vpraša:

"Kaj ne, da ostanete danes pri nej, gospod zdravnik?"

"Ne vidim temu najmanjše potrebe," odgovori zdravnik. "Dete je trudno ter bo brzkon dolgo spalo. Jutri pride zopet, a sedaj smem iti pomirjen domov."

Nato se obrne h gospo Emiliji:

"Tudi vi si morete odpočeti. Vsa nevarnost je minila, in treba je, da holnica na vašem licu ne ugleda niti utrujenosti, niti nemira, ker bi se česar sama vzemirila. Zato pa je preslaba."

"Ne mogla bi zaspasti," odgovori gospo Emilija.

Toda zdravnik obrne k njej svoje bledomore oči, jih upre vanjo in reče pozne: "Cez eno uro ležete in takoj zaspite. Spali boste šest do osem ur brez prestanka. Recimo osem... Jutri si boste čutili močno in spočitno. A sedaj lahko noč!"

"Kaj pa kapljice, ko bi se malička prebulila?"

"Kapljice ji da kdo drug. Vi boste spali. Lahko noč!"

In jel je poslavljati. Gospod Polaneški je hotel z njim, da bi ga na štiri oči izprševal o Litki; ker bi pa vsak nadaljnji razgovor te vrste nategnil vzemiriti gospo Emilijo, je rajši odstopil od svoje namere. Obzubil pa si je tako, da pojde jutri k

V slučajih nesreč

izvijenja udov, ako skoči kost iz svojega ležišča itd. rabite takoj

Dr. RICHTERJEV

Sidro Pain Expeller.

On suši, zdravi in dobavi udobnost. Izvijte ga vedno doma in skrbite, da si nabitite pravega z našo varnostno znakom sidrom na etiketi.

 V vseh Lekarnah po 25 centov.

F. AD. RICHTER & CO.
215 Pearl Street, New York.

zdravniku na stanovanje in da ondi izpregovori z njim.

Trenutek kesnje, ko sta bila z gospo Emilijo sama, ji je dejal: "Storite, milostiva gospo, tako, kakor je našoči zdravnik. Treba je odpočeti. Obetam vam, da grem sedaj v Litkinino dom v sse vso noč ne gamem iz nje."

Ali njene misli so bile vse pri detetu, in zato mu je rekla namesto odgovora:

"Znajte, da je po navalu, preden je zaspala, nekoličnikrat vprašala po vas... in po Mariji. Zaspala je v vprašanjem:

FRANK SAKSER CO. ("Glas Naroda.")

POŠTNA.

Kupec vsega listka na JOHANO FELCU naj se izvoli zglasiti v podružnični pisarni Frank Sakserja v Clevelandu, Ohio, 6104 St. Clair Avenue. N. E. Naslov tega kupca nam je na nerazumljiv način zginol, vendar je vse prošimo, da se nomenudo zglasiti, da priporočimo vse potrebne ureditve in vozni listek odpoločati.

Frank Sakser Company.

POMV.

Kupec vsega listka na JOHANO FELCU naj se izvoli zglasiti v podružnični pisarni Frank Sakserja v Clevelandu, Ohio, 6104 St. Clair Avenue. N. E. Naslov tega kupca nam je na nerazumljiv način zginol, vendar je vse prošimo, da se nomenudo zglasiti, da priporočimo vse potrebne ureditve in vozni listek odpoločati.

FRAN GABRENJA.

1105 Virginia Ave., Johnstown, Pa.

Preje je bival na 51½ Power St. Dotičnik je pooblaščen pobirati načrtno za list in knjige ter je z namenom vse let v kupčijski svetki.

Spoštovanjem

FRANK SAKSER CO.

PETER CHULIG,

4824 Blackberry Alley, Pittsburgh, Pa.

kteri je sedaj zopet nekoličnikrat vprašal in bude vsako soboto od 4 ure po poludne do 8 ure srečer za nas poslov. Rojakom ga toplo priporočamo.

FRANK SAKSER CO.

109 Greenwich St., New York, N. Y.

NAZMANILO IN PRIPOROČILO

Rojakom Slovencem in bratovm Hrvatom v Kansas City, Mo., naznamo, da je za tamkajšji okraj na okoliči naš zastopnik

MR. JOHN KOVACIO,

163